



MINISTERO DELLA GIUSTIZIA  
DIPARTIMENTO DELL'AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA

PROVVEDITORATO REGIONALE PER LA TOSCANA E L'UMBRIA

UFFICIO I° AFFARI GENERALI, PERSONALE E DELLA FORMAZIONE  
- Settore delle Relazioni Sindacali -

Protocollo n. 36985 .I

<input checked="" type="checkbox"/> e-mail	<input type="checkbox"/> serv. postale	
<input type="checkbox"/> PEC	<input type="checkbox"/> a mano	<input type="checkbox"/> fax

Firenze, 3/08/2017

Alle Organizzazioni Sindacali:

**S.A.P.Pe**

Segreteria Regionale Toscana - Umbria  
[toscana@sappe.it](mailto:toscana@sappe.it)  
[bonino@sappe.it](mailto:bonino@sappe.it)

**O.S.A.P.P.**

Segreteria Regionale Toscana - Umbria  
[lorenzotraettino@yahoo.it](mailto:lorenzotraettino@yahoo.it)  
[fabiodimperio82@gmail.com](mailto:fabiodimperio82@gmail.com)

**U.I.L.P.A./Polizia Penitenziaria**

Segreteria Regionale Toscana - Umbria  
[toscana@polpenuil.it](mailto:toscana@polpenuil.it)  
[firenze@polpenuil.it](mailto:firenze@polpenuil.it)  
[umbria@polpenuil.it](mailto:umbria@polpenuil.it)

**Si.N.A.P.Pe.**

Segreteria Regionale Toscana - Umbria  
[segreteriaregionalesinappe@gmail.com](mailto:segreteriaregionalesinappe@gmail.com)  
[info@sinappe.it](mailto:info@sinappe.it)

**C.I.S.L. - F.N.S.**

Segreteria Regionale Toscana - Umbria  
[fns.toscana@cisl.it](mailto:fns.toscana@cisl.it)  
[luca.covarelli@vigilfuoco.it](mailto:luca.covarelli@vigilfuoco.it)

**U.S.P.P.**

Segreteria Regionale Toscana - Umbria  
[toscana@uspp.it](mailto:toscana@uspp.it)  
[umbria@uspp.it](mailto:umbria@uspp.it)  
[segreterianazionale@uspp.it](mailto:segreterianazionale@uspp.it)  
Sig. Davide Cesari c/o

**C.R. Spoleto**

**F.S.A.- C.N.P.P.**

Segreteria Regionale Toscana - Umbria  
[toscana@cnpp.it](mailto:toscana@cnpp.it)  
Sig. Piero Alessandrelli c/o

**C.R. Spoleto**

**C.G.I.L. - F.P.**

Segreteria Regionale Toscana - Umbria  
[fp.regionale@tosc.cgil.it](mailto:fp.regionale@tosc.cgil.it)  
[cgil.regionale@umbria.cgil.it](mailto:cgil.regionale@umbria.cgil.it)



MINISTERO DELLA GIUSTIZIA  
DIPARTIMENTO DELL'AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA

PROVVEDITORATO REGIONALE PER LA TOSCANA E L'UMBRIA

UFFICIO I° AFFARI GENERALI, PERSONALE E DELLA FORMAZIONE  
- Settore delle Relazioni Sindacali -

Oggetto: Fruizione dello stabilimento balneare RAP di Marina di Massa per i mesi luglio e agosto 2017.

Per opportuna notizia e relativamente all'oggetto si trasmette copia della lettera di questo Prap n. 34885.1 del 21.07.2017.

Distinti saluti.

Per il Provveditore a.p.c.  
Il Dirigente  
Dr. Giuseppe Mazzini



MINISTERO DELLA GIUSTIZIA  
DIPARTIMENTO DELL'AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA  
PROVVEDITORATO REGIONALE TOSCANA E UMBRIA  
UFFICIO I - AFFARI GENERALI, PERSONALE E FORMAZIONE

Settore del personale

Protocollo n° 34885 .1

Firenze, 21.7.2017

<input checked="" type="checkbox"/> e-mail	<input type="checkbox"/> serv. postale
<input type="checkbox"/> a mano	<input type="checkbox"/> fax

Alle Direzioni degli Istituti Penitenziari  
della Regione Toscana e Umbria  
**Loro sedi**

Alla Direzione Interdistrettuale di esecuzione  
penale esterna  
**Sede**

Alla Direzione del Magazzino Vestiario e  
Casermaggio  
**Firenze**

Alla Direzione dell'Ufficio della Sicurezza e  
Traduzioni  
**Sede**

Ai Sigg. Dirigenti del Provveditorato  
**Sede**

Al servizio automobilistico e navale del  
PRAP  
**Sede**

Al Settore relazioni sindacali  
**Sede**

**Oggetto:** fruizione dello stabilimento balneare Rap di Marina di Massa per i mesi di  
Luglio e Agosto 2017 -

Si comunica che questo Provveditorato, alla luce dei positivi risultati degli  
anni precedenti, ha organizzato anche per il 2017, per fine luglio e agosto, un servizio  
giornaliero (escluso il sabato e la domenica) di collegamento con la Versilia - Località  
Marina di Massa - al fine di raggiungere lo Stabilimento Balneare BAGNO RAP  
dell'Amministrazione Penitenziaria.

Come negli anni passati, tale servizio è stato pensato, in via prioritaria, per  
i familiari ed il personale operante nelle Province di Firenze, Prato e Pistoia, essendo  
quelle maggiormente caratterizzate da un clima estivo più sfavorevole. Resta inteso,  
però che la partecipazione è offerta a tutto il personale in servizio nel territorio.

Gli aspetti logistici e organizzativi sono demandati rispettivamente:



MINISTERO DELLA GIUSTIZIA  
DIPARTIMENTO DELL'AMMINISTRAZIONE PENITENZIARIA

PROVVEDITORATO REGIONALE TOSCANA E UMBRIA  
UFFICIO I - AFFARI GENERALI, PERSONALE E FORMAZIONE

Settore del personale

- a) **C.C. FIRENZE- SOLLICCIANO** - per l'impiego degli automezzi e servizio autisti (i mezzi individuati dovranno coprire tale servizio in modo proporzionato alle effettive prenotazioni);
- b) **AL MAGAZZINO VESTIARIO** - per la raccolta delle prenotazioni e relativa comunicazione all'Istituto Penitenziario di Firenze-Sollicciano, per individuare il mezzo adeguato al numero dei partecipanti. Inoltre curerà i contatti con la Direzione di Massa per le necessità organizzative in loco;
- c) **C.R. MASSA**- per gli aspetti legati all'accoglienza e ai servizi presso lo stabilimento.

**Inizio attività e punti di raccolta**

Il servizio in argomento, che avrà inizio il **26** luglio 2017 con termine al 2 settembre 2017, sarà attivo dal lunedì al **venerdì**.

I punti di confluenza dei partecipanti all'iniziativa sono stati individuati in:

**Firenze:** via Minervini, 6 - piazzale antistante il Magazzino Vestiario e Casermaggio, ore 8:30 circa;

**Prato** : viale della Repubblica - piazza Falcone e Borsellino, n. 8 - davanti al Tribunale - ore 9:00

**Pistoia** : Località Rotonda della Vergine, all'altezza dei distributori Agip - Tamoil, ore 9:30.

La partenza da Marina di Massa per il rientro è prevista per le ore 17:30/18:00.

**Costi per l'uso dei servizi dello Stabilimento Balneare "BAGNO RAP"**

I Costi del servizio e il regolamento dello Stabilimento sono stati già portati a conoscenza di tutte le Direzioni del Distretto con la nota n. 31657 del 4 luglio 2017 di questo Ufficio.

**Prenotazioni**

Le prenotazioni da parte del personale dell'Amministrazione Penitenziaria interessato, potrà avvenire contattando l'utenza del Magazzino Vestiario di Firenze, almeno il giorno prima della data/e prescelta/e, entro le ore 13:00.

Entro lo stesso termine, dovranno essere comunicate anche le eventuali disdette. I minori potranno accedere solo se accompagnati da persona maggiorenne.

Il Provveditore  
Dr. Giuseppe Martone